



SCANIA PAREIŠKIMAS DĖL PRIVATUMO APSAUGOS

Pagrindinė „Scania“ vertybė yra pagarba žmogui. Tai yra mūsų bendravimo pagrindas su Jumis, kaip mūsų brangių klientu, mūsų transporto priemonių vairuotoju, mūsų pasaulinės organizacijos darbuotoju ar patikimu verslo partneriu/tiekėju, teikiančiu mums paslaugas, kad galėtume tiekti įvairius transporto sprendimus.

Už Jūsų duomenis atsakingas duomenų valdytojas yra „Scania CV AB“, nebent pareiškime dėl privatumo apsaugos konkrečiai šaliai nurodyta kitaip tinklalapyje www.scania.com.

Renkame Jūsų asmens duomenis, kai reikia:

- pristatyti produktus ir paslaugas;
- teikti paramą ir pagalbą, Jums naudojantis mūsų produktais ir paslaugomis;
- vykdyti tiek mūsų, tiek Jūsų sutartinius įsipareigojimus;
- vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus;
- teikti informaciją apie produktus ir paslaugas bei būsimus renginius;
- gerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas bei vystyti mūsų organizaciją.

Jūsų asmens duomenis apdorojome ir saugome pagarbiai bei atsakingai. Kartais pasitelkiame patikimus verslo partnerius, kad šie padėtų mums teikti produktus ir paslaugas. Tais atvejais turime atskleisti Jūsų duomenis mūsų verslo partneriams, tačiau užtikriname, kad jie tvarkys Jūsų duomenis taip pat pagarbiai ir atsakingai kaip ir mes.

Šiame pareiškime dėl privatumo apsaugos pateikiame informaciją apie tai, kokius duomenis galime tvarkyti, kodėl tai darome ir kaip užtikriname, kad Jūsų teisės nebūtų pažeistos ir būtų gerbiamas Jūsų privatumas. Jeigu iškilus klausimų ar abejonių, prašome susisiekti su mumis gdpr@scania.lt arba kreiptis į „Scania“ kontaktinį asmenį.



— DAŽNAUSIAI UŽDUODAM KLAUSMAI

AR „SCANIA” ATSKLEIS MANO DUOMENIS TREČIOSIOMS ŠALIMS?

Niekada neatskleisime Jūsų duomenų trečiosioms šalims.

Siekdami tiekti geriausius produktus ir paslaugas, mes naudojames mūsų pasaulinės organizacijos ištekliams ir patikimų partnerių tinklu visame pasaulyje. Tai reiškia, kad mums gali prireikti atskleisti Jūsų duomenis (visus ar dalį) „Scania” grupės ribose ar mūsų verslo partneriams tam, kad jie galėtų mums padėti.

Tipiniai atvejai:

- Kai ką nors įsigyjate „Scania” internetinėje parduotuvėje, mes kai kuriuos duomenis atskleidžiame partneriams, kurie apdoroja Jūsų atliktą mokėjimą arba pristato Jums pirkinį.
- Galime tvarkyti Jūsų duomenis IT sistemose, kurios sukurtos, pateiktos ir valdomos mūsų išorinių IT partnerių.
- Galime naudotis trečiųjų šalių paslaugomis tam, kad šios padėtų mums suorganizuoti renginius, kuriuose Jūs dalyvausite, apgyvendinimą viešbutyje, transportą ir pan.
- Kai jūs skambinate į Skubios pagalbos tarnybą, mes galime atskleisti Jūsų duomenis trečiosioms šalims, pavyzdžiui, vilkimo paslaugas teikiančiai įmonei.
- Kai mūsų klientas (Jūs ar Jūsų darbdavys) nusprendžia rinktis paslaugas iš trečiosios šalies ir jų įgyvendinimui reikalingi su vairuotoju ar transporto priemone susiję duomenys.
- Kai mūsų klientas (Jūs ar Jūsų darbdavys) suteikia teisę dalytis duomenimis su antstato, komponentų ar kitos produkcijos tiekėjais.
- Vykdydami mokslinius tyrimus ir vystydami patobulinimus, mes galime dalytis duomenimis su universitetais, tyrimų įstaigomis ar kitais patikimais partneriais.

Tais atvejais, kai turime atskleisti Jūsų duomenis savo verslo partneriams, mes užtikriname, kad jie tvarkys Jūsų duomenis taip pat pagarbiai ir atsakingai kaip ir mes. Gali reikėti atskleisti Jūsų duomenis valstybinėms institucijomis, jei to reikalauja įstatymai arba toks prašymas yra gautas iš teisėsaugos institucijos.

KUR „SCANIA” TVARKO MANO DUOMENIS?

„Scania” yra pasaulinė įmonė, vykdanči veiklą daugiau nei 100 šalių. Tai reiškia, kad mums gali reikėti tvarkyti Jūsų duomenis (visus arba jų dalį) Europos Sąjungoje ar už jos ribų. Tai atlikdami, visada laikomės galiojančių nuostatų ir užtikriname, kad Jūsų duomenys būtų tvarkomi saugiai. Jeigu jūsų duomenys perduodami už Europos Sąjungos ribų, tai užtikrinama, pasitelkiant vidinės ar išorinės duomenų apsaugos sutartis, įskaitant standartines ES sutartines sąlygas arba ES/JAV „privatumo skydą”.

KAIP APSAUGOTE MANO DUOMENIS?

Mes esame įsipareigoję apsaugoti Jūsų duomenis ir imamės visų pagrįstų, teisėtų, techninių ir organizacinių priemonių, siekdami tinkamai apsaugoti mūsų tvarkomus asmeninius duomenis. Mūsų apsaugos priemonės nuolat tobulinamos, kuriant saugumo produktus ir paslaugas. Jeigu jūsų duomenys perduodami už Europos Sąjungos ribų, tai atliekama remiantis vidinės ar išorinės duomenų apsaugos sutartimis, įskaitant standartines ES sutartines sąlygas arba ES/JAV „privatumo skydą”.



KIEK LAIKO SAUGOSITE MANO DUOMENIS?

Konkrečiai duomenų tvarkymo veikai taikomi individualūs duomenų saugojimo laikotarpiai, atsižvelgiant į tvarkymo teisinį pagrindą ir (arba) tikslą. Jūsų duomenis saugome tik būtina apimtimi ir laikotarpiu:

- siekiant įvykdyti prisiimtus sutartinius įsipareigojimus Jūsų atžvilgiu,
- siekiant tikslų, kuriais duomenys buvo surinkti,
- siekiant įvykdyti mūsų teisėtus įsipareigojimus.

Taip pat žiūrėkite pareiškimus dėl privatumo apsaugos konkrečioms šalims, kuriuos galite rasti tinklalapyje www.scania.com.

KOKIOS MANO TEISĖS?

PRIEIGOS TEISĖ

Galite reikalauti išrašo iš registro, kuriame būtų nurodyta, kokius Jūsų asmeninius duomenis tvarkome. Duomenis perduosime saugiai, kai tik patvirtinsime Jūsų tapatybę.

Išrašas iš registro bus išsiųstas Jūsų adresu, kurį įvedėte mūsų sistemoje arba, jeigu jūs taip nuspręsite, galite jį pasiimti mūsų biure. Duomenys Jums bus pateikti, tik jeigu įrodysite savo asmens tapatybę.

TEISĖ Į TAISYMUS

Turite teisę atnaujinti savo informaciją, siekdami užtikrinti, kad visada turėtume teisingus duomenis.

TEISĖ Į IŠTRYNIMĄ

Jūsų duomenys gali būti nedelsiant ištrinami, esant bet kuriai iš šių sąlygų:

- jeigu duomenys nebereikalingi tais tikslais, kuriais jie buvo renkami,
- jei Jūs prieštaravote jų naudojimui ir nėra jokio kito teisėto pagrindo mums juos naudoti,
- jeigu duomenys tvarkomi išskirtinai tik su Jūsų sutikimu, o Jūs jį atšaukiate,
- jeigu duomenys turi būti ištrinti, vykdant teisėtą įsipareigojimą.

TEISĖ Į PRIEŠTARAVIMĄ

Visada turite teisę pareikšti prieštaravimą dėl Jūsų asmens duomenų tvarkymo tiesioginės rinkodaros tikslais. Tai yra absoliuti teisė, o tai reiškia, kad jeigu Jūs pateiksite prieštaravimą arba atsisakysite informacijos prenumeratos, mes nebenaudosime Jūsų duomenų tiesioginės rinkodaros tikslais.

Taip pat turite teisę pateikti prieštaravimą dėl duomenų tvarkymo, pagrįsto teisėtais interesais. Jeigu pateikiate prieštaravimą, turite tiksliai nurodyti, dėl ko prieštaraujate ir kodėl.

Tokiu atveju mes turėsime pateikti įtikinamas teisėtas duomenų tvarkymo priežastis, kurios yra viršesnės už asmens interesus, teises ir laisves, arba įrodyti, kad duomenys tvarkomi teisėtų reikalavimų pateikimo, vykdymo ar gynybos tikslais.

TEISĖ Į APRIBOJIMUS

Jūs turite teisę reikalauti laikinai apriboti Jūsų duomenų tvarkymą. Tai gali būti atlikta šiose situacijose:

- jeigu manote, kad Jūsų duomenys yra neteisingi ir todėl prašėte mūsų juos pataisyti. Tokiu atveju galite reikalauti, kad Jūsų duomenų tvarkymas būtų apribotas, kol patikrinsime, ar Jūsų duomenys neteisingi;
- jeigu duomenų tvarkymas yra neteisėtas, tačiau Jūs nesutinkate, kad Jūsų duomenys būtų ištrinti ir reikalaujate, kad duomenys būtų naudojami ribotai;
- jeigu Jums reikalingi Jūsų duomenys, kad galėtume teikti, vykdyti teisėtus reikalavimus ar vykdyti gynybą, netgi jeigu mums Jūsų duomenys nebereikalingi tvarkymo tikslais.



TEISĖ Į DUOMENŲ PERKELIAMUMĄ

Jūs turite teisę gauti duomenis, kuriuos mums pateikėte, kad galėtumėte juos naudoti kur nors kitur. Ši teisė galioja, tik jeigu mūsų vykdomas duomenų tvarkymas atliekamas teisėtais pagrindais ir Jūs pateikėte savo sutikimą dėl duomenų tvarkymo arba jeigu Jūs su mumis sudarėte sutartį.

PRANEŠIMAS APIE PAŽEIDIMĄ (SKUNDAS)

Jeigu manote, kad Jūsų duomenys tvarkomi pažeidžiant galiojančias nuostatas, prašome apie tai mums kuo skubiau pranešti. Jūs taip pat turite teisę teikti skundą Valstybinei duomenų apsaugos inspekcijai.

KAIP SUSISIEKTI SU JUMIS, JEIGU IŠKILS KLAUSIMŲ?

Prašome kreiptis gdpr@scania.lt.



TVARKOMI DUOMENYS

Kokius duomenis tvarkome priklauso nuo to, kas jus sieja su „Scania“. Žemiau lentelėje pateikta detali informacija apie tvarkomus duomenis.

KOKIUS JŪSŲ, KAIP KLIENTO, ASMENS DUOMENIS TVARKOME?

Kai atstovaujate savo įmonei, turime tvarkyti jūsų asmeninius duomenis toliau išvardytais tikslais. Jei esate vienintelis įmonės atstovas, visi duomenys, kuriuos mes tvarkome apie Jūsų įmonę, tampa asmens duomenimis.



Kodėl mes tvarkome jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis mes tvarkome?	Teisinis pagrindas
Tam, kad galėtume sukurti potencialių klientų duomenų bazę, pvz., naudojant duomenis iš trečiųjų šalių	<ul style="list-style-type: none">• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris.• Kontaktinė informacija, pavyzdžiui, vardas, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas.	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume pateikti kainos pasiūlymą	<ul style="list-style-type: none">• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris Kontaktinė informacija, pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas• Jeigu jūs esate smulkus prekybininkas, mes taip pat tvarkome finansinius duomenis, pavyzdžiui, kredito reitingus• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas• Pirkimai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos, sunkvežimio nustatymai Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus	Teisėtas interesas



Tam, kad galėtume vykdyti sutartį	<ul style="list-style-type: none">• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Kontaktinė informacija, pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas• Jeigu jūs esate smulkusis prekybininkas, mes taip pat tvarkome finansinius duomenis, pavyzdžiui, kredito reitingus, banko sąskaitas ir mokėjimus bei su sutartimi susijusius duomenis, pavyzdžiui, sutarties numerį, užsakymo numerį, sąskaitas• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos, sunkvežimio nustatymai• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus	Sutartinis įsipareigojimas
-----------------------------------	--	----------------------------



Tam, kad galėtume teikti paslaugas ir palaikymą, sekti sutartyse nurodytų įsipareigojimų vykdymą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas Pirkimai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos, sunkvežimio nustatymai Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus	Sutartinis įsipareigojimas
--	---	----------------------------



<p>Tam, kad galėtume informuoti apie produktus ir paslaugas, kurie mūsų nuomone Jus domintų</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas• Pirkimai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos, sunkvežimio nustatymai Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus	<p>Teisėtas interesas</p>
---	--	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume gauti atsiliepimus apie mūsų produktus ir paslaugas ir ar esate jais patenkintas ir kad galėtume pakviesti Jus dalyvauti tyrimuose</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas• Pirkimai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis ir darbo valandos Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai ir vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID.• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus IP adresas, operacinė sistema, įrenginio tipas, programos pavadinimas ir versija, naršyklės pavadinimas ir versija bei jūsų atsakymai į tyrimo klausimus	<p>Teisėtas interesas</p>
---	--	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume įvykdyti Jūsų užsakymą, pateiktą mūsų internetinėje parduotuvėje</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pristatymo adresas• Užsakymai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis ir darbo valandos• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai ir vairuotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus.	<p>Sutartinis įsipareigojimas</p>
---	--	-----------------------------------



<p>Tam, kad galėtume analizuoti, gerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas ir mūsų organizaciją</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pristatymo adresas• Užsakymai ir operacijos• Finansiniai duomenys, tokie kaip kredito reitingai, banko sąskaitos ir mokėjimai, taip pat su sutartimi susiję duomenys, tokie kaip sutarties numeris, užsakymo numeris, sąskaitos faktūros• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis ir darbo valandos• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai ir vairuotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus Įrašai iš mūsų IT sistemų• Atsakymai į klausimynus	<p>Teisėtas interesas</p>
--	---	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pristatymo adresas• Užsakymai ir operacijos• Finansiniai duomenys, tokie kaip kredito reitingai, banko sąskaitos ir mokėjimai, taip pat su sutartimi susiję duomenys, tokie kaip sutarties numeris, užsakymo numeris, sąskaitos faktūros• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos ir pasirinkimų nustatymai.• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus• Įrašai iš mūsų IT sistemų	<p>Sutartinis įsipareigojimas arba teisėtas interesas</p>
---	---	---



Tam, kad galėtume pateikti prašomą informaciją ir susijusius atnaujinimus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Geografinė padėtis• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus• Įrašai iš mūsų IT sistemų	Teisėtas interesas
---	--	--------------------



KOKIUS JŪSŲ, KAIP VAIRUOTOJO, ASMENS DUOMENIS TVARKOME?

Yra trys pagrindiniai būdai, kaip Jūs, kaip vairuotojas, galite palaikyti ryšius su „Scania“.

Jūs vairuojate „Scania“ transporto priemonę

Mes tvarkome įvairių tipų transporto priemonių eksploatacinius duomenis, pavyzdžiui, apie degalų sąnaudas, vairavimo įpročius, transporto priemonės geografinę padėtį, klaidų kodus ir pan. Šie duomenys tampa asmens duomenimis, jeigu mes galime nustatyti, kas vairuoja transporto priemonę.

Mes tvarkome šiuos duomenis, siekdami:

- suteikti kliento užsakytas paslaugas, pavyzdžiui, vairuotojų mokymo ir rengimo paslaugas, siekiant tobulinti vairavimo įgūdžius ir sumažinti degalų sąnaudas
- pareikalavus, teikti pramogų transporto priemonėje paslaugas,
- atlikti nuotolinę diagnostiką ir planuoti remonto bei techninės priežiūros darbus,
- teikti paramą
- įvykdyti sutartinius ir teisinius įsipareigojimus,
- tirti, analizuoti, gerinti kokybę ir toliau plėtoti bei kurti naujus mūsų produktus ir paslaugas.
- vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus,
- informuoti Jus apie aktualius atnaujinimus.

Mūsų renkamus duomenis teikia arba Jūsų darbdavys, arba jie renkami iš transporto priemonės, kurią vairuojate, arba iš Jūsų naudojamų IT sistemų.

Jūs dalyvaujate „Scania“ organizuojamame vairuotojų konkurse

Jeigu nuspręsite dalyvauti „Scania“ organizuojamame vairuotojų konkurse, mes turėsime tvarkyti kai kuriuos Jūsų asmens duomenis – pavyzdžiui, vardą, pavardę, kontaktinę informaciją – siekdami įforminti Jūsų registraciją ir dalyvavimą konkurse. Šiuos duomenis pateikiate tiesiogiai Jūs.

Kelyje įvyko avarinė situacija ir Jūs susisiekiate su „Scania“ pagalbos tarnyba

Jeigu kelyje įvyko avarinė situacija ir Jūs nusprendėte susisiekti su mumis dėl skubios pagalbos, mes turime tvarkyti Jūsų asmens duomenis tam, kad galėtume nustatyti Jūsų tapatybę, suprasti, kokia avarinė situacija susiklostė, suteikti pagalbą ir susisiekti su Jumis, kad galėtume nuolat perduoti informaciją apie teikiamą pagalbą. Dėl šių priežasčių mums reikalinga Jūsų kontaktinė informacija, transporto priemonės identifikacinis numeris ir registracijos numeris, jūsų geografinė padėtis, avarinės situacijos aprašymas ir, kai kuriais atvejais, transporto priemonės duomenys, būtini nuotolinei diagnostikai.



Kodėl tvarkome Jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis tvarkome?	Teisinis pagrindas
<p>Tam, kad galėtume įvykdyti savo sutartinius įsipareigojimus:</p> <ul style="list-style-type: none">• suteikti kliento užsakytas paslaugas pareikalavus,• suteikti pramogų transporto priemonėje paslaugas• atlikti nuotolinę diagnostiką, suplanuoti remonto ir techninės priežiūros darbus• teikti palaikymą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (tokia kaip vardas, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas• Pirkimai ir pinigų perlaidos• Vairavimo įpročiai, pavyzdžiui, vairavimo modelis, įskaitant geografinę padėtį ir darbo laiką, nustatymų pasirinkimai• Identifikaciniai duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikacinis numeris, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistemos vartotojo kodas• Transporto priemonės eksploataciniai duomenys, pavyzdžiui, iš transporto priemonės komponentų gauta informacija, degalų sąnaudos, stabdžių naudojimas, pavarų perjungimas, akumulatoriaus naudojimas, variklio duomenys ir klaidų kodai• Sisteminiai žurnalai iš mūsų IT sistemų	Teisėtas interesas



<p>Tam, kad galėtume informinti Jūsų dalyvavimą mūsų vairuotojų konkursuose</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Jūsų amžius• Pageidautina kalba• Jūsų darbdavio įmonės pavadinimas	<p>Sutikimas</p>
---	--	------------------



Tam, kad galėtume suteikti skubią pagalbą kelyje	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Identifikaciniai duomenys, tokie kaip transporto priemonės identifikacinis numeris, vairuotojo ID, IP adresas, MAC adresas, IT sistemos ir vartotojo ID• Registracijos numeris (valstybiniai numeriai)• Avarinės situacijos aprašymas, įskaitant asmens sužalojimų aprašymą ir reikalingą medicinos pagalbą• Geografinė padėtis• Transporto priemonės duomenys nuotolinei diagnostikai• Audio ir video įrašai	Teisėtas interesas
--	---	--------------------



<p>Tam, kad galėtume atlikti korekcijas</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (tokia kaip vardas, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pristatymo adresas• Pirkimai ir tranzakcijos• Vairavimo įpročiai, pavyzdžiui, vairavimo modelis, įskaitant geografinę padėtį ir darbo laiką, nustatymų pasirinkimai• Identifikaaciniai duomenys, tokie kaip transporto priemonės identifikacinis numeris, vairuotojo ID, IP adresas, MAC adresas, IT sistemos ir vartotojo ID• Sisteminiai žurnalai iš mūsų IT sistemų	<p>Teisėtas interesas / sutartiniai įsipareigojimai</p>
---	--	---



<p>Tam, kad galėtume gerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas bei mūsų organizaciją</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Vairavimo įpročiai, pavyzdžiui, vairavimo modelis, įskaitant geografinę padėtį ir darbo laiką, nustatymų pasirinkimai• Identifikaciniai duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikaciniai duomenys, IP numeris, MAC adresas, vairuotojo kodas• Transporto priemonės eksploataciniai duomenys, pavyzdžiui, iš transporto priemonės komponentų gauta informacija, degalų sąnaudos, stabdžių naudojimas, pavarų perjungimas, akumuliatoriaus naudojimas, variklio duomenys ir klaidų kodai• Skubios pagalbos atvejai• Vieta• Atsakymai į klausimynus• Sisteminiai žurnalai iš mūsų IT sistemų	<p>Teisėtas interesas</p>
---	---	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Pristatymo adresas• Užsakymai ir operacijos• Finansiniai duomenys, tokie kaip kredito reitingai, banko sąskaitos ir mokėjimai, taip pat su sutartimi susiję duomenys, tokie kaip sutarties numeris, užsakymo numeris, sąskaitos faktūros• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis ir darbo valandos• Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai ir vairuotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumuliatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus• Sisteminiai žurnalai iš mūsų IT sistemų	<p>Teisėtas interesas</p>
---	---	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume pateikti prašomą informaciją ir susijusius atnaujinimus</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Identifikaciniai duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikaciniai duomenys, IP numeris, MAC adresas, vairuotojo kodas	<p>Teisėtas interesas</p>
--	--	---------------------------



<p>Tam, kad galėtume gauti atsiliepimus apie mūsų produktus ir paslaugas ir ar esate jais patenkintas ir kad galėtume pakviesti Jus dalyvauti tyrimuose</p>	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Pageidaujamas ryšių palaikymo būdas• Pirkimai ir operacijos• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis ir darbo valandos identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai ir vairuotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumulatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus IP adresas, operacinė sistema, įrenginio tipas, programos pavadinimas ir versija, naršyklės pavadinimas ir versija bei jūsų atsakymai į tyrimo klausimus	<p>Teisėtas interesas</p>
<p>Tam, kad galėtume pateikti pasiūlymą klientui / Jūsų darbdaviui</p>	<ul style="list-style-type: none">• Vairavimo elgesys, pavyzdžiui, vairavimo įpročiai, geografinė padėtis, darbo valandos, sunkvežimio nustatymai Identifikavimo duomenys, pavyzdžiui, transporto priemonės identifikavimo numeriai, vairuotojo ID, IP numeris, MAC adresas, IT sistema ir vartotojo ID• Transporto priemonės eksploatacinių savybių duomenys, pavyzdžiui, informacija apie transporto priemonės komponentus, degalų sąnaudas, stabdžių naudojimą, pavarų perjungimą, akumulatoriaus naudojimą, variklio duomenis ir klaidų kodus.	<p>Teisėtas interesas</p>



KOKIUS JŪSŲ, KAIP DARBUOTOJO, ASMENS DUOMENIS TVARKOME?

Kai kreipiatės dėl darbo „Scania“ įmonėje, prašome Jūsų pateikti kai kuriuos asmens duomenis, kad galėtume įforminti pareiškimą dėl darbo, pavyzdžiui, kontaktinę informaciją, informaciją apie patirtį ir išsilavinimą, įskaitant ankstesnes darbo vietas, išsilavinimą, pažymėjimus.

Darbo „Scania“ įmonėje metu tvarkome Jūsų asmens duomenis tam, kad galėtume:

- įforminti Jūsų darbo santykius,
- vykdyti savo, kaip darbdavio, teisinius įsipareigojimus,
- įgyvendinti mūsų teisėtus interesus, susijusius su:
 - darbų vadyba, planavimu ir vertinimu,
 - įmonės darbuotojų ir turto apsauga,
 - ryšių su darbuotojais palaikymu ir jų informavimu,
 - skaidrumo užtikrinimu savininkams ir visuomenei.

Kai išeinatė iš darbo, mes tvarkome ribotus duomenis, kurie būtini, siekiant įvykdyti teisinius įsipareigojimus, pavyzdžiui, duomenis apie darbo laikotarpį.

Kodėl tvarkome jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis tvarkome?	Teisinis pagrindas
Personalo administravimas	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Duomenys apie darbą (darbo sutarties numeris, vartotojo kodas, nuotraukos)• Finansinė informacija (atlyginimas, mokesčiai, išlaidos, darbo laiko apskaita, banko sąskaitos numeris, kt.)	Sutartinis įsipareigojimas
Tam, kad galėtume vykdyti teisinius įsipareigojimus (pavyzdžiui, teikti ataskaitas institucijoms, pranešti apie sukčiavimo atvejus, dokumentuoti rehabilitaciją, vykdyti kolektyvines sutartis, mokėti draudimą kt.) ir, kad galėtume vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Pilietybė• Gimimo data• Licencijos registracija• Finansinė informacija (tokia kaip atlyginimas, mokesčiai, išlaidos, darbo valandos, banko sąskaitos nr. ir kt.)• Narystė sąjungose• Duomenys apie sveikatą• IT ir įėjimo sistemų prieigos žurnalai	Teisėtas interesas
Planavimas ir įgyvendinimas	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Organizacinė informacija (darbo vieta, išlaidų centras, tiesioginis vadovas, kt.)• Rezultatų įvertinimas• Plėtros planai	Teisėtas interesas



Tam, kad galėtume suteikti prieigą prie mūsų IT sistemų	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Vartotojo parinktys sistemose Mūsų sistemų naudojimo žurnalai	Teisėtas interesas
Saugumas avariniais atvejais	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Gimimaičiai• Pilietybė• Gimimo data• Geografinė padėtis skubiais atvejais	Teisėtas interesas / Jūsų gyvybiškai svarbių interesų apsauga
Tam, kad galėtume apsaugoti savo darbuotojus ir įmonės turtą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• IT ir įėjimo sistemų prieigos žurnalai• Pareiškimų ir tinklo paslaugų IT žurnalai• Vaizdo stebėjimas• Ataskaitos apie saugumo incidentus• Pranešimai apie netinkamą elgesį	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume Jus identifikuoti kaip įmonės darbuotoją, tais atvejais, kai įmonei reikalinga perduoti asmens duomenis išorės subjektams	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Pilietybė• Gimimo data Licencijos registracija Organizacinė informacija (darbo vieta, išlaidų centras, tiesioginis vadovas, kt.) Rezultatų įvertinimas IT ir įėjimo sistemų prieigos žurnalai	Teisėtas interesas



Išanalizuoti, pagerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas ir mūsų organizaciją	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Įdarbinimo duomenys (pavyzdžiui, darbuotojo numeris, vartotojo ID, nuotraukos)• Pilietybė• Gimimo data• Licencijos registracija• Organizacinė informacija (darbo vieta, išlaidų centras, tiesioginis vadovas, kt.)• IT ir įėjimo sistemų prieigos žurnalai• IT žurnalai iš programų ir tinklo paslaugų• Rezultatų įvertinimas• Tobulėjimo planai	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume pateikti prašomą informaciją ir susijusius atnaujinimus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)	Teisėtas interesas
Tam, kad laikytis atvirojo kodo programų licencijų	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)	Sutartinis įsipareigojimas



KOKIUS JŪSŲ, KAIP VERSLO PARTNERIO/TIEKĖJO, ASMENS DUOMENIS TVARKOME?

Jeigu Jūs esate tiekėjas, kuris tiekia produktus ir paslaugas „Scania“ įmonei, atstovas, mes tvarkome ribotus asmens duomenis, pavyzdžiui, Jūsų kontaktinę ir asmens tapatybės informaciją. Jie naudojami, siekiant įvertinti Jūsų pasiūlymą, valdyti ryšius ir suteikti Jums prieigą prie atitinkamų IT sistemų.

Duomenys pateikiami tiesiogiai Jūsų arba Jūsų darbdavio arba sukuriama automatiškai, Jums naudojantis mūsų IT sistemomis.

Kodėl tvarkome Jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis tvarkome?	Teisinis pagrindas
Tam, kad galėtume įvertinti Jūsų arba Jūsų darbdavio pateiktą pasiūlymą, įskaitant asmens patikrinimą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Jeigu Jūs esate smulkusis prekybininkas, mes taip pat tvarkome finansinius duomenis, pavyzdžiui, kredito reitingus ir kainas• Bendroji informacija (tokia kaip asmeninės ar profesinės sąlygos ir charakteristikos, finansiniai duomenys, ryšiai su vyriausybės pareigūnais ir, jei leidžia įstatymai, galimos nusikalstamos veikos)	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume vykdyti su jumis arba Jūsų darbdaviu sudarytas sutartis	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Su sutartimi susiję duomenys, pavyzdžiui, sutarties numeris, užsakymo numeris, sąskaitos• Veiklos stebėjimo duomenys, pavyzdžiui, pristatymo, kokybės, kt. Jeigu jūs esate smulkusis prekybininkas, mes taip pat tvarkome finansinius duomenis, pavyzdžiui, kredito reitingus, banko sąskaitas ir mokėjimus	Sutartinis įsipareigojimas / teisėtas interesas
Tam, kad galėtume suteikti prieigą prie savo IT sistemų	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Vartotojo kodas Kalbos nustatymai sistemose Mūsų sistemų naudojimo žurnalai	Teisėtas interesas



Tam, kad galėtume perduoti asmens duomenis tretiesiems asmenims, siekiant identifikuoti jus kaip „Scania“ verslo partnerį / tiekėją	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Bendradarbiavimo duomenys (pvz., sutarties numeris, naudotojo ID, nuotraukos)	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume palaikyti ryšius su Jumis arba Jūsų darbdaviu	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas) Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris, įmonės kodas	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume analizuoti, gerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas ir mūsų organizaciją	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris, įmonės kodas• Jei esate vienintelis verslo/veiklos savininkas, mes taip pat tvarkome finansinius duomenis, tokius kaip kredito reitingai, banko sąskaitos ir mokėjimai• Mūsų sistemų naudojimo žurnalai	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Finansiniai duomenys, tokie kaip kredito reitingai, banko sąskaitos ir mokėjimai, taip pat su sutartimi susiję duomenys, tokie kaip sutarties numeris, užsakymo numeris, sąskaitos faktūros• Pilietybė• Gimimo data• Licencijos registracija IT ir įėjimo sistemų prieigos žurnalai	Teisinis įsipareigojimas / teisėtas interesas
Tam, kad galėtume pateikti prašomą informaciją ir susijusius atnaujinimus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)	Teisėtas interesas
Norėdami laikytis atvirojo kodo programos licencijos, turime paminėti autorius	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)	Teisėtas interesas



KOKIUS JŪSŲ ASMENS DUOMENIS TVARKOME, KAI APSILANKOTE PAS MUS?

Kai lankotės mūsų patalpose ir mūsų renginiuose, mes tvarkome duomenis apie Jus, kad Jūsų vizitas būtų sėkmingas ir saugus. Tai gali būti kontaktinė informacija ir vairuotojo pažymėjimo numeris, taip pat maisto pasirinkimai ir informacija apie keleivius.

Kai apsilankote mūsų svetainėse, Jūsų naršyklė mums pateikia informaciją, kuri padeda mums suprasti, kaip naudojate mūsų internetinius svetainėmis, pavyzdžiui, ar naudojate mobiliuoju įrenginiu ar kompiuteriu, kurioje pasaulio dalyje esate ir kokia naršyklė naudojate. Šie duomenys mums padeda pritaikyti savo svetainę individualiems poreikiams ir pagerinti Jūsų naršymo patirtį.

Naudojame slapukus, kad sužinotume, kaip naudojate mūsų svetainėmis. Jeigu norite gauti išsamesnės informacijos apie mūsų naudojamus slapukus, prašome peržvelgti mūsų slapukų politiką.

Jeigu nuspręsite prenumeruoti naujienlaiškius, užsisakyti kokią nors medžiagą ar prenumeruoti transliacijas internetu, prašysime pateikti savo vardą ir kontaktinę informaciją, kad galėtume įvykdyti Jūsų užklausą.

Kodėl tvarkome Jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis tvarkome?	Teisinis pagrindas
Tam, kad galėtume įgyvendinti Jūsų vizito į „Scania“ tikslą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Bendra keliautojo informacija (pvz., vardas, el. pašto adresas, telefono numeris, adresas, amžius)• Organizacijos duomenys (pvz., įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas, telefono numeris ir verslo organizacijos numeris)• Kalba• Maisto pasirinkimas• Kelionės ir apgyvendinimo informacija• Vairuotojo pažymėjimas• Priimančiojo asmens duomenys	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume apsaugoti lankytojus ir įmonės turtą	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Prieigos žurnalai iš IT sistemų ir įėjimo sistemų• IT žurnalai iš programų ir tinklo paslaugų• Stebėjimas per kameras• Saugumo incidentų ataskaitos• Sveikatos būklė	Teisėtas interesas



Tam, kad galėtumėte pagerinti naršymo patirtį	<ul style="list-style-type: none">• IP adresas• Geografinė padėtis• Naršyklės tipas ir versija• Operacinė sistema• Data ir laikas• Peradresavimo svetainės URL• Prieigai prie svetainės naudojamo įrenginio tipas• Šalis, iš kurios prisijungiama	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume apdoroti Jūsų užklausą dėl naujienlaiškių prenumeratos arba spaudos pranešimų	<ul style="list-style-type: none">• Vardas ir elektroninio pašto adresas• Kokios kategorijos naujienlaiškius norite prenumeruoti	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume apdoroti Jūsų užklausą dėl transliacijos prenumeratos	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Kokiai organizacijai/ įmonei atstovaujate• Šalis	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume apdoroti Jūsų užklausą dėl išsamesnės informacijos	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Kokiai organizacijai/ įmonei atstovaujate• Šalis	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume apdoroti Jūsų spausdintų metinių ataskaitų ir pan. užsakymus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris Kalba	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume įvertinti svetainės naudojimą ir patobulinti savo svetainę	<ul style="list-style-type: none">• IP adresas• Naršyklės nustatymai• Prieigai prie svetainės naudojamo įrenginio tipas	Teisėtas interesas



Tam, kad galėtume gerinti kokybę ir plėtoti produktus, paslaugas bei mūsų organizaciją	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Bendrakeleivio informacija (pvz., vardas, el. paštas, telefono numeris, adresas, amžius)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Kalba• Kelionės ir apgyvendinimo detalės• Vairuotojo pažymėjimas• Priimančio asmens duomenys	Teisėtas interesas
Tam, kad galėtume vykdyti teisėsaugos ir kitų institucijų teisinius įsipareigojimus ir teisėtus prašymus	<ul style="list-style-type: none">• Kontaktinė informacija (pavyzdžiui, vardas, pavardė, elektroninio pašto adresas, telefono numeris, adresas)• Bendrakeleivio informacija (pvz., vardas, el. paštas, telefono numeris, adresas, amžius)• Organizaciniai duomenys, pavyzdžiui, įmonės pavadinimas, šalis, įmonės adresas ir telefono numeris• Kalba• Kelionės ir apgyvendinimo detalės• Vairuotojo pažymėjimas• Priimančio asmens duomenys	Teisinis įsipareigojimas arba teisėtas interesas



KOKIUS ASMENS DUOMENIS MES TVARKOME SU JUMIS KAIP VISUOMENĖS NARIU?

„Scania“ kuria sistemas, kurios padėtų vairuotojams, taip pat tam, kad transporto priemonės galėtų važiuoti autonomiškai, be vairuotojo. Vykdamas tobulinimo darbus, mūsų transporto priemonėse yra jutikliai, tokie kaip fotoaparatai, kurie galėtų užfiksuoti, pavyzdžiui, jūsų vaizdą ar valstybinį numerį, važiuojant netoliese. Tokių jutiklių surinkti duomenys nebus naudojami jums sekti ar atpažinti kaip asmeniui, o bus tvarkomi tik toliau nurodytais tikslais.

Kodėl tvarkome Jūsų duomenis?	Kokių kategorijų duomenis tvarkome?	Teisinis pagrindas
Tam, kad įspėtųme vairuotoją, išvenktume avarijų ir pagerintume eismo saugumą	<ul style="list-style-type: none">• Vaizdo įrašai fiksuojantys aplinką kelius, kuriais važiuoja mūsų transporto priemonės.• Tai apima kitas transporto priemones, pėsčiuosius ir bet ką, kas pakankamai arti transporto priemonių• Geografinė vieta• Valstybinis numeris	Teisėtas interesas
Tam, kad kurtume ir tikrintume autonominio vairavimo programinę įrangą	<ul style="list-style-type: none">• Vaizdo įrašai fiksuojantys aplinką kelius, kuriais važiuoja mūsų transporto priemonės.• Tai apima kitas transporto priemones, pėsčiuosius ir bet ką, kas pakankamai arti transporto priemonių• Geografinė vieta• Valstybinis numeris	Teisėtas interesas



SLAPUKŲ POLITIKA

Mūsų svetainė naudoja slapukus. Žemiau pateikiama išsamesnė informacija apie slapukus: kas tai yra, kokius slapukus naudojame, kodėl juos naudojame ir kaip galite blokuoti ar pašalinti slapukus.

Išskyrus tuos slapukus, kurie būtini tam, kad galėtumėte naršyti svetainėje ir naudotis jos funkcijomis, mes naudojame slapukus, tik jeigu Jūs su tuo sutikote, varnele pažymėdami atitinkamą langelį.

KAS YRA SLAPUKAI?

Slapukai yra tekstiniai failai, kuriuose yra mažas informacijos, kuri atsiunčiama į Jūsų įrenginį, kai Jūs apsilankote svetainėje, kiekis. Tada slapukai siunčiami atgal į pradinę svetainę kiekvieno vėlesnio apsilankymo metu arba į kitą svetainę, kuri atpažįsta tą slapuką. Slapukai yra naudingi, kadangi jie leidžia svetainei atpažinti vartotojo įrenginį.

Vieno tipo slapukai visam laikui įrašo failą į Jūsų kompiuterį. Todėl jie gali būti naudojami, tą svetainę pritaikant individualiems poreikiams pagal Jūsų pageidavimus ir interesus. Kitas dažnas slapukų tipas yra „seanso slapukas“. Kai apsilankote internetinėje svetainėje, seanso slapukai siunčiami iš Jūsų kompiuterio serveriui, siekiant surinkti informaciją. Kai Jūs užveriate interneto naršyklę, seanso slapukai pašalinami. Daugiau informacijos apie slapukus pateikta www.allaboutcookies.org.

KOKIAIS TIKSLAIS NAUDOJAME SLAPUKUS?

Mes naudojame slapukus, siekdami pagerinti mūsų svetainės funkcionalumą. Pavyzdžiui, slapukai padeda nustatyti vartotojo tapatybę, vartotojui prisijungus prie svetainės saugios srities, nustatyti, kokia informacija pateikiama tam tikroje svetainėje. Be to, slapuke gali būti saugoma prisijungimo informacija tam, kad vartotojas galėtų apsilankyti svetainėje ir ją užverti, pakartotinai neįvesdamas tos pačios tapatybės nustatymo informacijos. Slapukai taip pat naudojami kaip pagalbini priemonė išsaugant tam tikrą informaciją svetainėje, pavyzdžiui, mėgstamiausius produktus, kt. Jie taip pat naudojami statistinės informacijos apie vartotojo elgesį rinkimui, kad galėtume pagerinti naršymo svetainėje kokybę.

MŪSŲ SVETAINĖJE NAUDOJAMI SLAPUKAI

Mes suskirstėme savo slapukus ir trečiųjų šalių slapukus į penkias kategorijas:

- Būtini slapukai. Norint, kad svetainė veiktų, reikalingi slapukai, kurių mūsų sistemose negalima išjungti. Paprastai tai yra jūsų užklauskos dėl tokių paslaugų: privatumo nustatymai, prisijungimai ar formų užpildymas. Galite nustatyti, kad naršyklė blokuotų ar įspėtų apie šiuos slapukus, tačiau tada kai kurios svetainės dalys neveiks. Šie slapukai nesaugo jokių asmeninių duomenų.
- Veiklos slapukai. Veiklos slapukai leidžia mums suskaičiuoti apsilankymus ir srautą, kuris yra svarbus mūsų svetainės tobulinimo šaltinis. Jie padeda mums sužinoti, kurie puslapiai yra populiariausi ir pamatyti lankytojų elgseną svetainėje. Visa informacija, kurią renka šie slapukai, yra apibendrinta ir todėl anonimiška. Jei neleidžiate šių slapukų, Jūsų apsilankymas mūsų svetainėje nebus įtrauktas į statistiką ir neprisidės prie svetainės veikimo tobulinimo.
- Funkciniai slapukai. Funkciniai slapukai suteikia galimybę tobulinti svetainės funkcionalumą ir pritaikymą Jūsų konkreitiems poreikiams. Juos galime nustatyti mes arba trečiųjų šalių teikėjai (daugiau informacijos rasite mūsų slapukų politikoje), kurių paslaugas mes įtraukėme į savo puslapius. Jei neleidžiate šių slapukų, kai kurios ar visos šios paslaugos gali tinkamai neveikti. Trečiųjų šalių teikėjai gali apdoroti jūsų informaciją, įskaitant asmeninius duomenis, kai šie slapukai yra suaktyvinti.
- Tiksliniai slapukai. Mūsų svetainėje reklamos partneriai gali nustatyti tikslinius slapukus (daugiau informacijos rasite mūsų slapukų politikoje). Jos gali naudoti



šiuos slapukus norėdamos sukurti Jūsų pomėgių profilį ir parodyti Jums atitinkamus skelbimus kitose svetainėse. Jie pagrįsti tuo, kad unikalčiai identifikuoja Jūsų naršyklės tipą ir naudojamo įrenginio tipą. Jei neleisite šių slapukų, matysite mažiau tikslingos reklamos.

- Socialinės medijos slapukai. Socialinės medijos slapukus nustato daugybė socialinės žiniasklaidos paslaugų, kurias mes įtraukėme į svetainę, kad galėtumėte bendrinti mūsų turinį su draugais ir į kitus tinklus (daugiau informacijos rasite mūsų slapukų politikoje). Jie gali sekti jūsų naršyklę kitose svetainėse ir sudaryti jūsų pomėgių profilį. Tai gali paveikti turinį ir pranešimus, kuriuos matote kitose lankomose svetainėse. Jei neleidžiate šių slapukų, galbūt negalėsite naudoti ar pamatyti šių dalijimosi įrankių.

Norėdami sužinoti daugiau informacijos apie tai, kokius slapukus naudojame, skaitykite mūsų išsamiaame slapukų sąraše (žemiau).



KAIP BLOKUOTI IR/AR IŠTRINTI SLAPUKUS

Pirmą kartą apsilankius „Scania“ svetainėje, prašome pranešti mums apie jūsų slapukų nustatymus. Galite pasirinkti nustatymus spustelėdami „Slapukų nustatymai“ ir pažymėdami arba panaikindami pasirinkimus. Jei paspausite „Sutinku“, visi slapukai bus priimti. Mažiausias slapukų kiekis, kurį gausite naršydami mūsų svetainėje, yra būtinų slapukų skaičius. Jeigu nepageidaujate slapukų, galite pakeisti savo naršyklės nustatymus taip, kad slapukų saugojimas būtų automatiškai blokuojamas arba kad Jūs būtumėte informuotas, kai svetainė norės išsaugoti slapukus Jūsų kompiuteryje. Anksčiau išsaugoti slapukai taip pat gali būti ištrinti per Jūsų naršyklę. Daugiau informacijos galite gauti savo naršyklės palaikymo puslapiuose. Jeigu prieigai prie mūsų svetainės naudojate keliais skirtingais įrenginiais (kompiuteriu, planšete ar išmaniuoju telefonu), turite pakeisti naršyklės nustatymus visuose įrenginiuose.